



# DIE BLAUEN

Das Magazin für Biebrich: Ausgabe 4 - Saison 2025/26



Das erste Spiel der U23 auf dem neuen Kunstrasen - und prompt gab es gegen Wallrabenstein einen 8:0-Kantersieg.

Foto: Willi Roth

## Fußball auf dem Jürgen-Grabowski- Sportfeld

### Verbandsliga

Biebrich 02 - SG Walluf

Mittwoch, 12. November, 20 Uhr

Biebrich 02 - Juno Burg

Samstag, 15. November, 17 Uhr

Biebrich 02 - TuS Dietkirchen

Samstag, 22. November, 16.30 Uhr

### Gruppenliga

Biebrich 02 U23 - SKG Karadeniz

Sonntag, 23. November, 15 Uhr

### A-Jugend-Hessenliga

Biebrich 02 - FC Erlensee

Sonntag, 30. November, 13 Uhr

**BIEBRICHER FUSSBALLVEREIN 1902 E.V.**

# Liebe Biebricher,

endlich nach einer Flut von fünf Auswärtsspielen in Folge dürfen die Verbandsliga-Fußballer der Blauen wieder auf dem Jürgen-Grabowski-Sportfeld antreten. Und wir freuen uns, dass wir zu diesem Premieren-Match auf dem sanierten Kunstrasenplatz unsere Nachbarn der SG Walldorf empfangen dürfen.

Wenn man das Sprichwort zugrunde legt „Was lange währt, wird endlich gut“, dann müsste das mit dem neuen Kunstrasen eigentlich sogar sehr gut werden, denn es hat auch sehr lange gedauert, bis die Arbeiten abgeschlossen waren. Die ersten Pflichtspiel-Auftritte der Biebricher U23 und der A-Jugend auf dem Platz haben zumindest angedeutet, dass an dem auf Ovid zurückgehenden Satz etwas dran sein könnte: Die Gruppenliga-Mannschaft und der Hessenliga-Nachwuchs haben jedenfalls am ersten November-Sonntag auf dem „frischen Grün“ längere Durststrecken beendet, gegen den SV Wallraabenstein mit 8:0, beziehungsweise gegen den Karbener SV mit 6:2 glanzvolle Siege gefeiert. Die 02-Verantwortlichen hätten nichts dagegen, wenn sich das auf ähnlich Weise fortsetzen würde.

Richtig glücklich ist man bei den Blauen allerdings auch mit den weiteren Planungen der Stadt für den Umbau des Jürgen-Grabowski-Sportfelds nicht. Immerhin ist Sportamtsleiter Karsten Schütze derzeit sicher, dass die Arbei-

ten bis Ende 2026 abgeschlossen sein werden – also gerade noch rechtzeitig vor Beginn des Jubiläumsjahres der 02er. Rund um das Naturrasen-Spielfeld wird es dann freilich sehr ungewohnt aussehen. Weniger wegen des Kunststoffbelags, der für die leichtathletischen Anlagen samt Laufbahn aufgebracht wird und die rote Asche ersetzt. Als vielmehr wegen der in dem Halbrund hinter der südlichen Torauslinie vorgesehenen Calisthenics-Trainingsgeräte für Jedermann. Und zur Angrenzung wird ein Ballfangzaun aufgestellt. Wie bei breiterer öffentlicher Nutzung Aufsicht und Verantwortung geregelt werden, ist noch unklar. Uns als Verein bleibt nur die Hoffnung, dass alle Biebricher, die sich über die neuen Angebote der Anlage freuen, verantwortungsvoll mit dem Gemeingut umgehen. Es bleibt aber die Befürchtung, dass das in früheren Zeiten von Sportamt und Platzwarten so gehütete Rasenspielfeld zu einer Art Bolzplatz verkommt. Der Biebricher Fußballverein sieht sich jedenfalls außerstande, mit seinen ohnehin stark beanspruchten Ehrenamtlichen auf die Einhaltung der Nutzungsregeln zu achten und als eine Art Ordnungspolizei aufzutreten.

Begeistert sind die für den Spielbetrieb zuständigen 02-Vorstandsmitglieder auch nicht von den Plänen des Hessischen Fußballverbands, die Klassenstruktur zu ändern. Wie befürchtet, gewannen die beim sogenannten HFV-Works-



## Wilfried Wehnert

Gas- und Wasser-Installationsmeister  
und Heizungsbaumeister

- **Heizungsbau**
- **Sanitäre Anlagen**
- **Barrierefreie Bäder**
- **Wärmepumpenanlagen**
- **Kälte- und Klimatechnik**
- **Solar- und Brennwerttechnik**

65187 Wiesbaden · Vereinstraße 6 · Telefon (0611) 84 49 11 · Fax (0611) 8 73 34  
www.wehnert-sanitaer-heizung.de · E-mail: info@wehnert-sanitaer-heizung.de

YOU'LL  
NEVER  
WIN  
ALONE

Die CHI Cargo Group wünscht den Fussballern des FV Biebrich 02 viel Erfolg!





hop anwesenden Basis-Vertreter, den Eindruck, dass sie nicht nach ihrer Meinung gefragt werden, sondern die Verbandsspitze ihre Pläne einfach durchsetzen wird. Zu diesen Plänen gehört eine Reduzierung von drei auf zwei Verbandsligen und das Einfügen einer weiteren Klassenebene zwischen Verbands- und Gruppenliga. Bei dem Treffen für die Region Wiesbaden Ende September in Würges – Biebrich 02 war durch seine Sportlichen Leiter David Schug und Klaus Tobies vertreten – war der Tenor eindeutig:

### Im Pokal wieder beim Türkischen SV

Ein merkwürdiger Kreispokalwettbewerb ist das bislang. In der ersten Runde hatte Biebrich 02 ein Freilos. In Runde zwei hisste Gegner Kostheim 05 vorzeitig die weiße Fahne und sagte die Partie ab. Und in Runde drei kommt es – wie in der vorigen Saison – bereits zum Duell der beiden bestplatzierten Wiesbadener Mannschaften. Und wieder müssen die Blauen beim Türkischen SV auswärts antreten. Die Partie findet am Dienstag, 26. November, um 19.30 Uhr auf dem Niederfeld statt.

Lasst's einfach so, wie es ist. Aber niemand glaubt wirklich, dass die Klassenstruktur in Hessen 2030 noch so aussieht wie heute.

Die Kritik aus der Region war deutlich: Rheingau-Taunus-Ehrenfußballwart Gerhard Rüppel erklärte: „Ich verstehe nicht, warum man bei uns funktionierende Strukturen ändern will.“ Wiesbadens Kreisfußballwart Jürgen Brose nannte das Ganze eine „Werbeveranstaltung für das vom HFV favorisierte neue Spielsystem“ und forderte den Verband auf, sich mit seinen Reform-Überlegungen „gezielt auf die Problemkreise zu konzentrieren und dort endlich eine längst überfällige Gebietsreform anzugehen“. Auch der Niedernhausener Stephan Mohr vertrat als Sprecher der Wiesbadener Arbeitsgruppe diese Auffassung. Und der Biebricher Fußballverein schließt sich an.

Ihr und Euer

Jürgen Hauzel, Vorsitzender



**OMNIBUSBETRIEB  
KARL LEHR GmbH & Co KG**

Gonsenheimer Straße 55 . 55126 Mainz . Tel.: 06131 40726  
omnibus-lehr@t-online.de . <https://www.omnibuslehr.de>

## Verbandsliga

### FV Biebrich 02 – VfR 07 Limburg 2:0 (0:0)

Das war ein hartes Stück Arbeit für Biebrich 02, der gegen Aufsteiger Limburg 07 auf viel Widerstand stieß, die Aufgabe beim 2:0 (0:0) aber löste. „Wir mussten 90 Minuten wach sein und das waren wir auch. Gegen den Ball waren wir immer da“, lobte 02-Coach Nazir Saridogan. Dazu bestätigte Nikos Iosifidis seine starke Entwicklung nachhaltig.

Die 07er riegelten keineswegs nur ihren Strafraum ab, sondern spielten mutig ein hohes Pressing. Worauf die Biebricher erst nach der Pause Gegenmittel fanden. Balleroberung Saefudin Oukouiss, Pass in die Tiefe zu Iosifidis, der aus relativ spitzem Winkel versenkte. Parallel wurde der nach der Pause gekommene Niclas Siefert zum Impulsgeber. In der Entstehung war er ebenso wie Pascal Koch am 2:0 beteiligt. Wiederum gelangte der Ball steil zu Nikos Iosifidis, der erneut im Abschluss Kaltschnäuzigkeit demonstrierte. „Seine Entwicklung ist noch lange nicht abgeschlossen“, traut Saridogan seinem Offensiv-Ass noch einiges zu. Der Coach haderte einzig mit zwei, drei ausgelassenen Großchancen.

Biebrich 02: Neumann; Emmel, Waldruff, Koch, Oukouiss, Nuernberg, Pinger, Reith, Amoako, Iosifidis, Zornhagen (Puchalla, Siefert, Offermann, Herranz).

Tore: 1:0, 2:0 Iosifidis (49./70.). – Zuschauer: 120.

### TuS Hornau – FV Biebrich 02 3:0 (1:0)

Hornau hat das Topspiel klar für sich entschieden. Gegen den Tabellendritten aus Biebrich feierte die Mannschaft von Trainer Andreas Klöckner einen überzeugenden 3:0-Heimsieg und übernimmt damit zumindest die Tabellenspitze.

Von Beginn an zeigte sich, dass Hornau das Spiel an diesem Abend fest im Griff hatte. In der 30. Minute belohnte sich die TuS für ihren Druck: Luca Morlac traf zum 1:0.

Nazir Saridogan sprach von einer „komplett verschlafenen ersten Halbzeit“. Seine Mannschaft habe nur reagiert, das Zentrum offengelassen und sei durch viele einfache Ballverluste immer wieder in Bedrängnis geraten. „Wir hatten Glück, dass es nur 0:1 stand“, sagt der 02-Coach. Mit Pascal Koch habe ihm ein wichtiger Stabilitätsfaktor gefehlt, und Offensivmann Nikos Iosifidis konnte nach einer Verletzung zwar eingesetzt werden, sei aber noch nicht in bester Verfassung. „Da fehlt es uns dann an Durchschlagskraft im letzten Drittel und auch an Sicherheit hinten“, erklärte Saridogan.

Nach dem Seitenwechsel blieb Hornau spielbestimmend. Maxim Andreutti erhöhte in der 65. Minute auf 2:0, ehe Leon Krönert nur vier Minuten später nachlegte. Kurz darauf schwächte sich Hornau, als Torhüter Brandon Dorth nach einer Notbremse die Rote Karte sah. Der Sieg der Gastgeber geriet aber nicht mehr in Gefahr. TuS-Trainer Klöckner sprach von der „besten Saisonleistung“ seiner Mannschaft. Das erkannte auch Nazir Saridogan: „Wir

hatten heute keinen guten Tag, aber das ist kein Rückschritt. Wir wissen, wie stark Hornau heute aufgetreten ist.“

Biebrich 02: Reichold; Emmel, Waldruff, Puchalla, Siefert, Oukouiss, Amoako, Nürnberg, Reith, Herranz, Pinger (Iosifidis, Zornhagen, Offermann, Tahiri, Klee).

Tore: 1:0 (31.) Morlac, 2:0 (65.) Andreutti, 3:0 (69.) Krönert.

### FV Biebrich 02 – TSF Heuchelheim 4:1 (4:1)

Es lief gleich wie am Schnürchen für die 02er: Niclas Siefert bereitete die beiden Treffer von John Reith vor. Dazwischen legte Nikos Iosifidis für den 2:0-Kopfballschützen Tim Emmel auf, der zudem kurz vor der Pause noch zum 4:1 traf. Saubere Bälle in die Tiefe spielen, das war ein Eckpfeiler der Effizienz. Als genauso wichtig empfand Nazir Saridogan die defensive Stabilität. „Wir waren extrem diszipliniert, extrem gut als Team“, lobte der 02-Coach und sah seine Direktiven bestens umgesetzt.

Biebrich 02: M. Neumann; Emmel, Waldruff, Nuernberg, S. Oukouiss (71. Klee), Siefert, Pinger (89. A. Tahiri), Amoako, Reith (87. Offermann), Zornhagen (63. Puchalla), Iosifidis (66. Tabira).

### Rot-Weiß Hadamar – FV Biebrich 02 1:3 (0:1)

Biebrich 02 setzte mit dem famosen 3:1-Auswärtssieg im Verfolgerduell bei RW Hadamar ein echtes Ausrufezeichen. Hadamar mit Topchancen durch Nico Rieble (14.), Marc Fichtner (18.) und Tolga Demirbas (31.), die Biebricher aber mit der Führung nach einem ihrer starken Umschaltmomente – John Reith veredelte die Szene nach Vorlage von Derrick Amoako zum 1:0. Direkt nach der Pause kamen Biebricher Geschlossenheit und Effizienz noch mehr zum Ausdruck. Tim Emmel stellte nach Stationen über Maurice Pinger und Niclas Siefert auf 2:0. Ehe Jonas Nürnberg vom rechten Strafraumeck Maß nahm, herrlich im linken Giebel einschweißte. Wichtig aber auch, dass in der ersten Hälfte Keeper Paul Reichold mehrfach glänzend pariert hatte. „Chapeau! Das hatten uns einige vorher vielleicht nicht zugetraut. Vor der Pause haben wir noch zu viel zugelassen, danach aber gut verteidigt und letztlich verdient gewonnen“, lobte 02-Chefcoach Nazir Saridogan.

Biebrich 02: Reichold; Emmel, Koch, Nürnberg, S. Oukouiss, Amoako, Siefert, Reith (88. Herranz), Pinger, Puchalla (87. A. Tahiri), Iosifidis (90.+1 Klee).

Tore: 0:1 Reith (35.) 0:2 Emmel (49.), 0:3 Nürnberg (51.), 1:3 Halimi (90.). – Zuschauer: 170.

### SV Wiesbaden – Biebrich 02 2:0 (1:0)

Wo Derby draufstand, steckte auch Derby drin. Und der SV Wiesbaden scheint in dieser Spielzeit für solche Duelle gemacht zu sein. Das stellte der SVW beim 2:0-Heimsieg gegen die Biebricher eindrucksvoll unter Beweis. Vor rund 350 Zuschauern avancierte Aiden Harney mit

# SPIELBERICHTE

einem Traumtor aus etwa 30 Metern zum Matchwinner und sorgte früh für das Highlight der Partie. „Aiden hat schon einen feinen linken Fuß“, strahlte sein Trainer Daniel Löbelt nach dem Strahl aus der 38. Minute. Julian Bill – der für den verletzten „Saki“ Nakos im Sturmzentrum spielte – hätte kurz vor der Pause sogar auf 2:0 erhöhen können (45.). Die Anfangsphase gehörte allerdings den Biebrichern, die durch Aiman Tahiri (14.) und John Reith (21.) beste Gelegenheiten zur Führung liegen ließen. „Wenn man das Spiel betrachtet, ist es etwas glücklich, weil Biebrich sehr gut gespielt und einige Chancen vergeben hat“, musste Löbelt anerkennen. So effizient die 02er beim 3:1-Auswärtssieg in Hadamar gewesen waren, so fahrlässig gingen sie diesmal mit ihren Möglichkeiten um. „Ich kann keinem Spieler einen Vorwurf machen, dass er nicht alles herausgeholt hat – das hat alles gepasst. Im Fußball spielt aber eben auch Verantwortung eine Rolle. Bei den Torchancen habe ich das Gefühl gehabt, dass wir die Verantwortung von uns weggeschoben haben“, wurde 02-Coach Nazir Saridogan deutlich.

Mit Tim Emmel (Urlaub) und Nikos Iosifidis (verletzt) fehlten ausgerechnet die beiden besten Torschützen. „Die sind nicht ganz leicht zu ersetzen“, wusste Saridogan, der die Leistung von Tahiri, der in die Startelf rückte, dennoch positiv hervorhob. Es fehlte schlichtweg an Durchschlagskraft. Wurde es gefährlich, war entweder ein Bein eines SVW-Verteidigers dazwischen oder Keeper Noah Kara zur Stelle..

Klar war: Das hohe Pressing aus Durchgang eins gegen die balldominanten Biebricher ließ sich in der zweiten Hälfte kaum aufrechterhalten. „Eigentlich war der Plan auch weiterhin, hoch zu attackieren. Den Jungs ist aber früh die Puste ausgegangen“, schmunzelte Löbelt. Im tieferen Block „haben wir es gut wegverteidigt und uns in alles reingeschmissen“. Allen voran Jan Rodwald, der in der insgesamt starken SVW-Dreierkette herausragte. Über die Außenbahnen sorgten Naoki Toyosawa und Miguel Pires Almeida für ständige Unruhe. „Der SVW hat mit seiner Herangehensweise das Maximum herausgeholt“, befand Saridogan. Das 2:0 durch Toyosawa war der Beweis: Erst gewann Bill nach einem hart geführten Duell den Zweikampf gegen Jonas Nürnberg, dann fasste sich Toyosawa im zweiten Anlauf ein Herz und traf aus der Distanz (67.).

„Ich glaube, dass wir vieles richtig gemacht haben. Am Ende zählt aber das nackte Ergebnis“, sah Saridogan seine Mannschaft weiter anrennen. Die beste Chance vergab der eingewechselte Philipp Offermann, der Keeper Kara bereits umspielt hatte, sich aber uneigennützig für den Pass in die Mitte statt für den Abschluss entschied (80.). „Dieser Mut, das Tor machen zu wollen, hat mir heute gefehlt“, haderte Saridogan mit der Chancenverwertung. „Wenn ein Spiel zehnmal so läuft, gewinnen wir es neunmal.“

Biebrich 02: Reichold, Waldruff, Koch, Puchalla, Siefert,

Oukouiss, Amoako, Tahiri, Nürnberg, Reith, Pinger (Tabira, Zornhagen, Offermann).

Tore: 1:0 (38.) Harney; 2:0 (68.) Toyosawa.

## TSV Steinbach Haiger II – FV Biebrich 02 2:0 (1:0)

Trotz bester Chancen standen für die Biebricher nach dem Gastspiel in Steinbach: Null Tore, null Punkte. John Reith scheiterte gleich an TSV-Keeper Chris Schubert. Niclas Siefert ließ zwei 02-Chancen folgen, Ben Zornhagens Schuss prallte an den Pfosten – die Gäste drängten auf die Führung. Und das war nur die erste Welle von unfassbar vielen Biebricher Möglichkeiten. „Das waren die meisten Chancen, die wir je hatten. Wir bringen alles mit, haben bis zum Ende der Nachspielzeit gerackert und an uns geglaubt. Nur in einer Statistik passt es nicht. Und das ist nun mal die Wichtigste im Fußball“, hatte 02-Coach Nazir Saridogan mit der Mannschaft am Faktor „fehlende Kaltschnäuzigkeit im Abschluss“ zu knabbern.

Biebrich 02: Neumann; Waldruff, Koch, Siefert, Oukouiss, Zornhagen, Amoako, Tahiri, Nürnberg, Reith, Pinger (Emmel, Puchalla, Tabira, Offermann).

Tore: 1:0 (33.) Aysel; 2:0 (61.) Diede.

## FV Breidenbach – Biebrich 02 1:1 (0:1)

Biebrich bleibt auch im dritten Spiel in Folge sieglos. Beim Schlusslicht in Breidenbach kamen die „Blauen“ nicht über ein 1:1 hinaus – und zeigten aus Sicht von Trainer Nazir Saridogan die „schlechteste Saisonleistung“. „In der ersten Halbzeit waren wir nicht gut. Und in der zweiten Halbzeit ging das so weiter.“ Kurz vor dem Pausenpfiff gelang den Biebrichern dennoch der Führungstreffer: Aiman Tahiri verwandelte einen Strafstoß zum 0:1. Keine fünf Minuten nach Wiederanpfiff profitierten die Hausherren von einem Aufbaufehler, Nico Herrmann bestrafte diesen mit dem Ausgleich (50.). Im Vorfeld hatte Saridogan eine „Topleistung“ gefordert – stattdessen herrschte nach dem Schlusspfiff Ernüchterung.

Biebrich: Neumann, Waldruff, Oukouiss, Nürnberg, Siefert, Amoako, Pinger, Emmel, Tahiri (65. Zornhagen), Reith (55. Offermann), Puchalla (80. Tabira)

Tore: 0:1 Tahiri (45./FE); 1:1 Herrmann (50.)

## Gruppenliga

### Biebrich 02 U23 – Türk Kelsterbach 6:0 (1:0)

„Wir haben es von Anfang an diszipliniert umgesetzt, genau wie besprochen. Der Sieg war eine Teamleistung. Am Ende war es in der Höhe verdient – ich bin absolut zufrieden“, resümierte Biebrich-Trainer Volkan Zer.

Biebrich 02: Ono, Aklor, Radtke, Stettler, Hasani, Puchalla, Boutakhrit, Tabira, Owaki, Offermann, Tahiri (Jesse-gus, Barry, Kurtisi, Niiyama, Roubiou).

Tore: 1:0 Tabira (18.), 2:0 Boutakhrit (53.), 3:0 Tahiri (55.), 4:0 Puchalla (70.), 5:0 Roubiou (75.), 6:0 Kurtisi (83.).

SC Offheim – Biebrich 02 U23 4:2 (1:1)

„Hier war mehr drin, aber individuelle Fehler haben die Gegentreffer begünstigt“, analysierte Co-Trainer Ümit Balıkcı Die Biebricher Youngster mussten zur Pause führen, dank Tabira (45.) stand es immerhin 1:1. Die Blauen kamen auch nach dem 1:3 durch Kurtisis Anschlusstreffer (79.) noch mal zurück, mussten aber beim Abpfiff die Cleverness der Platzherren akzeptieren.

Biebrich 02: Ono, Radtke, Barry, Stegmaier, Boutakhrit, Tabira, Owaki, Offermann, Tahiri, Stettler, Hasani (Kurtisi, Niyama, Kraft).

## **Biebrich 02 U23 – TuRa Niederhöchstadt 3:4 (0:1)**

Vorn imponierten die jungen Blauen, machten zweimal einen Rückstand wett. Dabei netzten die eingewechselten Julian Zatorski und Aiki Koyama jeweils mit ihren ersten Ballkontakten. Nach dem 3:3 hätten beide Teams gewinnen können, Biebrichs Trainer Volkan Zer war indes sauer ob des erneut desolaten Abwehrverhaltens: „Bei Standards verteidigen wir wie eine schlechte Jugendmannschaft.“

Biebrich: Ono; Radtke, Barry, Stegmaier, Kurtisi, Owaki, Niyama, Kraft, Offermann, A. Tahiri, Hassani (Boutakhrit, Zatorski, Koyama).

Tore: 0:1 Nocht (24.), 0:2 Maach (66.), 1:2 Tahiri (72.), 2:2 Zatorski (75.), 2:3 (78.), 3:3 Kurtisi (79.), 3:4 Krekovic (90.+2).

## **SpVgg Eltville – Biebrich 02 U23 2:2 (1:2)**

Nach zwei 02-Chancen traf Marlon Klärner zum 1:0. Doch die Gäste blieben unbeeindruckt. Niklas Stegmaier (Vorlage Umar Aklor) und der Ex-Eltviller Timon Stettler (von Kengo Tabira bedient) wendeten das Blatt. Aber Klärners verwandelter Foulelfmeter (an Rijad Halimi verursacht) rettete den Rheingauern einen Punkt.

Biebrich: Ono; Aklor, Radtke, Pio Nocera, Owaki, Niyama, Kraft, Stettler, Hasani, Tabira, Stegmaier (Jessegus).

Tore: 1:0 Klärner (18.), 1:1 Stegmaier (30.), 1:2 Stettler (34.), 2:2 Klärner (82./Foulelfmeter).

## **Biebrich 02 U23 – SV Erbenheim 1:2 (1:2)**

„Wir haben im ersten Durchgang zweimal Geschenke verteilt. Nach der Pause haben wir es zwar besser gemacht, gegen den ausgebufften Gegner hat man aber deutlich gesehen, auf welcher Seite die erfahrenen Spieler standen“, bilanzierte Biebrichs Trainer Volkan Zer. Nachdem Rami Roubiou einen Strafstoß zum Ausgleich verwandelt hatte, dauerte es nur drei Minuten, bis Erbenheim wieder vorlegte. Stegmaier, Roubiou, Offermann und Tabira hatten den zweiten Treffer für die Blauen auf dem Fuß. „Hundertprozentige waren das aber nicht“, musste Zer zugeben.

Biebrich 02: Ono; Klee, Radtke, Stegmaier, Tabira, Owaki, Roubiou, Kradt, Offermann, Stettler, Hasani (nacura, Kurtisi, Niyama).

Tore: 0:1 Grigoryan (16.), 1:1 Roubiou (31.), 1:2 P. Massfeller (34.).

## **FC Eddersheim II – Biebrich 02 U23 7:4 (2:3)**

Die Biebricher Youngster zeigten eine Stunde, dass sie auch mit den Spitzenteams mithalten können, lagen da mit 4:2 verdient vorn. „Am Ende hat die Kraft nachgelassen und Eddersheim konnte mit individueller Klasse das Ganze noch drehen“, war Biebrichs Co-Trainer Ümit Balıkcı dann doch etwas enttäuscht. Knackpunkt dabei auch die Rote Karte gegen Lenart Hasani, der sich nach einem Foulspiel zu einer Unsportlichkeit hinreißen ließ (70.). Stark beim Verlierer: Mo Boutakhrit, der viel Schwung reinbrachte.

Biebrich 02 U23: Ono, Aklor, Radtke, Nocera, Stegmaier, Owaki, Niyama, Roubiou, Kraft, Stettler, Hasani (Jessegus, Zatorski, Boutakhrit, Aryaie, Pangop). Tore: 1:0, 2:2, 7:4 Gutmann (9., 39., 90.), 1:1 Hasani (21.), 1:2 Boutakhrit (34.), 2:3 Jessegus (41.), 2:4 Stegmaier (48.), 3:4 Pessel (58.), 4:4 Neumann (68.), 5:4 Baatz (81. 6:4 Muth (83.).

## **FC Bierstadt – Biebrich 02 U23 3:0 (0:0)**

Die Gäste präsentierten sich nur eine Hälfte auf Augenhöhe: „Da hätte Biebrich auch führen können“, gab FCB-Coach René Keutmann zu. Nach der Führung des überraschenden Max Kruse schwammen den 02ern allerdings die Felle davon.

Biebrich 02 U23: Ono, Jessegus, Klee, Nocera, Ricciardi, Stegmaier, Boutakhrit, Tabira, Kraft, Offermann, Stettler (Kurtisi, Aryaie, Niyama).

Tore: 1:0 Kruse (51.), 2:0, 3:0 Wintermeyer (59., 71.).

## **Biebrich 02 U23 – SV Wallrabenstein 8:0 (1:0)**

Paukenschlag durch die Biebricher Zweite: Nach relativ offenem ersten Durchgang gaben die Gastgeber bis zum Ende richtig Gas, während sich die Wallrabensteiner nach dem dritten Gegentor ihrem Schicksal ergaben. Nachdem Niklas Stegmaier nach einer halben Stunde zur Führung traf, verpassten die Gäste wenig später eine Elfmeterchance: Uin Ono hielt den gut geschossenen Strafstoß von Matti Meier bärenstark. „Wir wurden nach gutem Start endlich mal wieder für unseren Aufwand belohnt und kombinierten zum Teil überragend“, wollte Volkan Zer diesmal vor allem Youngster Tom Kraft hervorheben. Biebrich: Ono; Jessegus, Klee, Koch, Ricciardi, Stegmaier, Boutakhrit, Puchalla, Kraft, Tahiri, Stettler (Zatorski, Barry, Aryaie).

Tore: 1:0 (30.) Stegmaier, 2:0 (48.) Stettler, 3:0 (65.) Kraft, 4:0 (70.) Stegmaier 5:0 (74.) Tahiri, 6:0 (79.) Puchalla, 7:0 (5.) Paul (Eigentor), 8:0 (88.) Tahiri.



# VERBANDSLIGA

## Vorrunde Saison 2025/26

**Freitag, 01. August, 19 Uhr**

Biebrich 02 – Türkischer SV 2:0

**Samstag, 9. August, 16 Uhr**

TuS Dietkirchen – Biebrich 02 1:1

**Sonntag, 17 August, 17 Uhr**

Biebrich 02 – SF/BG Marburg 4:0

**Donnerstag, 21. August, 20 Uhr**

SG Walluf – Biebrich 02 3:1

**Sonntag, 24. August, 15.30 Uhr**

SV Zeilsheim – Biebrich 02 1:3

**Freitag, 29. August, 19.30 Uhr**

FC Waldbrunn – Biebrich 02 1:0

**Samstag, 6. September, 14.30 Uhr**

FC Ederbergland – Biebrich 02 0:2

**Samstag, 13. September, 16 Uhr**

Biebrich 02 – Limburg 07 2:0

**Freitag, 19. September, 20 Uhr**

TuS Hornau – Biebrich 02 3:0

**Sonntag, 28. September, 15 Uhr**

Biebrich 02 – SF Heuchelheim 4:1

**Sonntag, 5. Oktober, 15 Uhr**

RW Hadamar – Biebrich 02 1:3

**Freitag, 10. Oktober, 19.30 Uhr**

SV Wiesbaden – Biebrich 02 2:0

**Sonntag, 19. Oktober, 15 Uhr**

TSV Steinb./Haiger II – Biebrich 02 2:0

**Sonntag, 25. Oktober, 16 Uhr**

FV Breidenbach – Biebrich 02 1:1

**Freitag, 7. November, 20 Uhr**

Germania Okriftel – Biebrich 02 1:5

**Mittwoch, 12. November, 20 Uhr**

Biebrich 02 – SG Walluf (Vorr.: 1:3)

**Samstag, 15. November, 17 Uhr**

Biebrich 02 – Juno Burg

**Samstag, 22. November, 16.30 Uhr**

Biebrich 02 – TuS Dietkirchen

**Sonntag, 30. November, 14.30 Uhr**

SF/BG Marburg – Biebrich 02

## Sponsorentafel Grillstation

**Der Biebricher Fußballverein 02 e.V.  
bedankt sich bei seinen Sponsoren**

	
 <b>Dyckerhoff Beton</b>	 <small>www.juwoe.de</small>
 <small>Glück verpflichtet</small>	<b>Ortsbeirat Biebrich</b>
<b>HUHLE</b> Stahlbau · Metallbau <small>Hagenauer Straße 25 • 65203 Wiesbaden Telefon 06 11 / 96 77 70 www.huhle-stahlbau.de</small>	 <small>Einbauküchen Innenausbau</small>
<b>Peter á Campo</b> Sanitär + Heizung <small>Malmeyerstraße 8 65203 Wiesbaden Mobil: 0170/3464057</small>	<b>ESWE VERSORGUNG</b> <small>Darauf können Sie sich verlassen</small>
<b>DACHBAU WAGNER GmbH</b> Meisterbetrieb <small>Christoffsstraße 5 • 55116 Mainz Telefon: 06131/9719900</small>	 <small>Architekt Uwe Kilian Innen- und Außenarchitektur Tel. 0611 19 200 13 • Mobil: 0151 55 043 18 Waldhornstraße 22 • 65203 Wiesbaden</small>



Sportplatz und Clubheim:  
Jürgen-Grabowski-Sportfeld  
Bergmannstraße/Diltheystraße  
65203 Wiesbaden-Biebrich  
Telefon (0611) 69 41 00  
Postfach 120 129  
65079 Wiesbaden

### Der Vorstand in der Saison 2021/22

Vorsitzender:	Heinz-Jürgen Hauzel	Tel. 01511/7583996
Stellvertretender Vorsitzender:	Thomas Utikal	Tel. 0611-1861610
1. Kassierer:	Ulrich Janocha	Tel. 0611/601617
2. Kassierer:	Kerstin Prassol	Tel. 0611/1355747
Jugendleiter:	Hartmut Steindorf	Tel. 0611/807803
Spielausschuss:	David Schug (Vors.)	Tel.: 0178/6876397
	Malte Christ	Tel.: 0171-3318992
	Klaus Tobies	Tel. 01511-1813908
Schriftführer:	Jürgen Dindorf	Tel. 0611/609648
Schiedsrichterbeauftragter:	Ali Gür	Tel. 0174/4555561
Clubheim:	Charalampos Mentis	Tel. 0179/5045175
Beisitzer ZbV:	Uwe Kilian, Nami Toksun, Michael Lehmann	
Ehrenvorsitzender:	Horst Klee	Tel. 0172/6512886

### Bankverbindung

Wiesbadener Volksbank  
IBAN: DE 765 109 00 0000 301 057 02 (BIC-Code: WIBADE5WXXX)  
Nassauische Sparkasse  
IBAN: DE 035 105 001 501 351 309 15



**Aktuelle Tabelle**

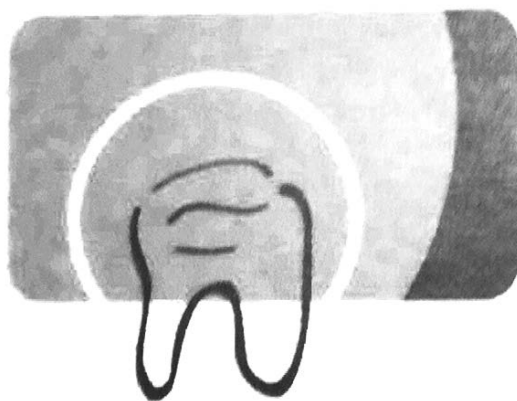
Platz	Mannschaft	Sp.	G	U	V	Tore	Tordiff.	Pkt.
1.	TuS Hornau	16	11	4	1	42 : 17	25	37
2.	Türkischer SV Wiesb.	16	10	2	4	47 : 28	19	32
3.	SG Walluf	15	9	2	4	39 : 27	12	29
4.	FC Ederbergland	16	9	2	5	36 : 28	8	29
5.	FC Waldbrunn	16	8	3	5	29 : 17	12	27
6.	SV Rot-Weiß Hadamar	15	8	3	4	48 : 19	29	27
7.	FV Biebrich 02	15	8	2	5	28 : 17	11	26
8.	TSV Steinbach Haiger II	16	7	4	5	39 : 29	10	25
9.	SSC Juno Burg	16	6	4	6	38 : 42	-4	22
10.	SV Wiesbaden 1899	16	6	3	7	31 : 30	1	21
11.	TUS Dietkirchen	16	5	5	6	28 : 33	-5	20
12.	SF/BG Marburg	16	5	3	8	38 : 44	-6	18
13.	TSF Heuchelheim	16	5	3	8	29 : 38	-9	18
14.	SV Zeilsheim	16	5	2	9	30 : 45	-15	17
15.	VfR 07 Limburg	16	3	3	10	21 : 41	-20	12
16.	FC Germ.Okriftel	15	3	1	11	20 : 57	-37	10
17.	FV 09 Breidenbach	16	0	6	10	19 : 50	-31	6

**Torschützen Saison 25/26**

6 Tore: Tim Emmel  
 5 Tore: Nikos Iosifidis  
 5 Tore: John Reith  
 4 Tore: Niko Puchalla  
 3 Tore: Aiman Tahiri  
 2 Tore: Philipp Offermann  
 1 Tor: Derrick Amoako  
 1 Tor: Jonas Nuernberg  
 1 Tor: Niclas Siefert

#achtundzwanzig

Trainer Nazir Saridogan  
 Co-Trainer Savas Saridogan  
 Christian Kunert



**Dentallabor**  
*Christ*

info@dentallabor-christ.de  
 www.dentallabor-christ.de

Peer Christ  
 Malte Christ  
 Geschäftsführer/Zahntechniker

Malte&Peer Christ GbR  
 Kurt-Schumacher-Str. 41 A  
 55123 Mainz-Gonsenheim  
 Telefon: 06131/46103  
 Telefax: 06131/46104

# VERBANDSLIGAKADER

## SAISON 2025/26

Tor			
1	Mika Tim Neumann	24.06.2006	Schott Mainz
22	Uin Ono	01.08.2002	SV Zeilsheim
35	Paul Reichold	14.07.2000	Elsava Rück-Schippach
Abwehr			
5	Julian Klee	21.02.2006	eig. Jugend
7	Marco Waldruff	06.02.1992	SV Niedernhausen
8	Pascal Koch	22.04.2004	eig. Jugend
11	Niclas Siefert	18.08.2006	eig. Jugend
14	David Schug	02.02.1991	TG Höchberg
17	Saefudin Oukouiss	22.02.2006	eig. Jugend
19	Derrick Amoako	10.03.1994	Hassia Bingen
25	Jonas Nürnberg	16.05.2006	eig. Jugend
Mittelfeld			
6	Tim Emmel	31.05.2005	eig. Jugend
15	Lennart Jessegus	22.12.2005	Freie Turnerschaft
20	Elia Mottura	11.05.2006	eig. Jugend
21	Philipp Offermann	09.11.2006	Schott Mainz
23	Aiman Tahiri	12.03.2005	SV Erbenheim, eig. Jugend
27	John Reith	03.01.2005	eig. Jugend
39	Maurice Pinger	17.11.1999	Spvgg. Eltville
Angriff			
9	Nico Puchalla	14.04.2006	eig. Jugend
10	Nico Iosifidis	02.08.2004	eig. Jugend
16	Tabira Kengo	12.08.2003	Frankfurter FV 04
18	Ben Zornhagen	19.07.2002	SSV Sand

# DIE ALTEN HERREN

## Biebrich 02



**Kontakt über  
Michael Lehmann  
Tel. 0151/26933140**

**seit 1960**

**Tel. 06 11 / 6 16 04**

**SCHERMULY** Bedachungen GmbH

- Flachdach
- Fassade
- Steildach
- Spenglerei

65203 Wiesb.-Biebrich • Zaberner Str. 21

**Bestattungs-Institut**  
*Pietät Loy* GmbH

Straße der Republik 20  
65203 Wiesbaden-Biebrich  
Telefon 0611/61357  
E-Mail: [Pietat-Loy@t-online.de](mailto:Pietat-Loy@t-online.de)  
Internet: [www.Pietat-Loy.de](http://www.Pietat-Loy.de)

# Biebricher Weihnachtsmarkt am Schloss

28. - 30. November

5. - 7. Dezember 2025

Freitags: 15 bis 22 Uhr

Samstags: 14 bis 22 Uhr

Sonntags: 14 bis 21 Uhr

Mit Kinderkarussell

Am 6. Dezember  
um 16 Uhr  
kommt der Nikolaus  
ans Schloss



Arbeitsgemeinschaft Biebricher  
Vereine und Verbände e. V.





# Sie möchten etwas loswerden?

Dann sind Sie bei uns richtig – denn wir kümmern uns um die Entsorgung.



Containerdienst: **0800 7239338\***

Unser Serviceteam steht Ihnen gerne zur Verfügung.

\*(Kostenlose Hotline)

**Meinhardt Städtereinigung GmbH & Co. KG**

Nassastr. 13-15 • 65719 Hofheim a. Ts. • Telefon: 06122 8001-0  
info@meinhardt.biz • www.meinhardt.biz



**Meinhardt**

Städtereinigung  
GmbH & Co. KG



## Das industrielle Herz Wiesbadens



## GEMEINSAM STARK FÜR DIE REGION

InfraServ Wiesbaden ist Betreiber des zweitgrößten Industrieparks in Hessen. Wir bieten vielfältige zukunftsorientierte und sichere Arbeitsplätze mit guter Bezahlung und attraktiven Extras. Zudem sind wir Ausbilder für mehr als 20 Berufe mit erstklassigen Chancen für die Übernahme bei unseren Standortfirmen. Aktuell beheimatet der Industriepark am Rheinufer der hessischen Landeshauptstadt:

**75**

Unternehmen

**5.800**  
Arbeitsplätze

**300**

Auszubildende

**InfraServ Wiesbaden**  
Kasteler Str. 45  
65203 Wiesbaden

Telefon (0611) 962-01  
[info@infraserv-wi.de](mailto:info@infraserv-wi.de)  
[www.infraserv-wi.de](http://www.infraserv-wi.de)

Informieren Sie sich über  
Einstiegsmöglichkeiten auf  
unserem **Karriereportal**:





**Nicht nur im Fußball  
enorm wichtig:  
Rückendeckung.**

**Morgen  
kann kommen.**

**Wir machen den Weg frei.**

Daumen drücken, mitfiebern und füreinander da sein – ohne Leidenschaft keine Spitzenleistung: Das gilt im Fußball wie für unsere **Genossenschaftliche Beratung**. Gemeinsam schauen wir nach vorn. Morgen kann kommen. Wir machen den Weg frei.



**UNSERE  
FACHBERATER  
STEHEN IHNEN  
GERNE ZUR  
VERFÜGUNG!**

**Mo - Fr:**  
06.30 - 17.00 Uhr  
**Samstag:**  
07.00 - 13.00 Uhr



- > **FARBEN**
- > **TAPETEN**
- > **BODENBELÄGE**
- > **WERKZEUGE**
- > **TROCKENBAU**
- > **BAUSTOFFE**

[www.meg.de](http://www.meg.de)

# **DIE MEG - SEIT 115 JAHREN**

**Der Partner für alle, die ihr Zuhause lieben.**

**MEG**





**KMW**

# DU STECKST VOLLER ENERGIE?

**DANN WERDE  
TEIL DES TEAMS  
BEI KMW!**

KMW ist ein kommunaler, regional fest verwurzelter Erzeuger von Strom, Dampf und Fernwärme. Unsere Kraftwerke zählen dabei zu den effizientesten Anlagen weltweit. Wir sind einer der wichtigsten Arbeitgeber im Großraum Mainz-Wiesbaden.

Unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter arbeiten in einem sozialen und zukunftsicheren Umfeld. Wir sind Ausbildungsbetrieb aus Tradition und mit Leidenschaft.

Um auch weiterhin gut für die Zukunft aufgestellt zu sein, brauchen wir ein Team, das aktiv nach vorne sieht und die Zukunft tatkräftig mitgestaltet.

**WWW.KMW-AG.DE/KARRIERE**



**„WIR SIND KMW!“**

[www.kmw-ag.de/kmw-imagefilm-wir-sind-kmw](http://www.kmw-ag.de/kmw-imagefilm-wir-sind-kmw)



*Ihr Partner im Zentrum*

## Unser Service für Sie:

- Volkswagen-, Audi-, Skoda-Nutzfahrzeugservice
- Inspektions- & Wartungsarbeiten
- Unfallreparatur & Lackierarbeiten
- Mietwagen
- Hol- & Bringdienst
- TÜV & Abgasuntersuchung
- Klimaanlage-Service
- Express-Service
- Reifenspezialist
- Autoglas-Service
- Originalteil- und Zubehörverkauf
- Neu- & Gebrauchtwagenverkauf
- Leasing & Finanzierung

Damit Ihr Volkswagen ein Volkswagen bleibt.  
Volkswagen-Service



SkodaService

Nutzfahrzeuge  
Service

**Autohaus  
Hille & Walther GmbH**

Adelheidstraße 17-19, Wiesbaden

☎ (06 11) 3 93 66-0

Fax (06 11) 3 93 66-77

**Service ist unsere Stärke**

## Biebrich to go!

Kompakt, übersichtlich und einfach im Handling: Mit der **neuen App Biebrich bewegt** erkunden Sie unseren Stadtteil jetzt einfach per Smartphone. Inklusive Tipps und Infos rund um **Events, Gastronomie, Einzelhandel** und vielem mehr. Eben alles, was **Biebrich bewegt**.

Jetzt QR-Code scannen oder im App-Store unter **Biebrich bewegt** suchen.



Initiativgruppe  
*Ideen für Biebrich*

## Impressum

DIE BLAUEN – Vereinsblatt des Biebricher Fußballvereins 02 e.V.

Herausgeber: Der Vorstand des BFV 02

Verantwortlich: Heinz-Jürgen Hauzel

Anzeigen: Hans Jung

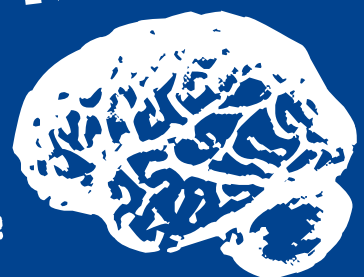
Gestaltung: Rainer Schmoll, Bad Schwalbach

Druck: Druckerei Zeidler, Wiesbaden

FV BIEBRICH 02

# AGAINST RACISM

Schalt dein  
**Hirn** ein!



# DER BIBER SCHAUT DURCHS SCHLÜSSELLOCH

Von Heinz-Jürgen Hauzel

## Der „Niko“ ist tot

Tomislav Nikolic, in den 70er und 80er Jahren zweimal Trainer des Biebricher Fußballvereins, der sich auch später immer mal wieder Begegnungen der Blauen angeschaut hat, ist im Alter von 90 Jahren gestorben. Der passionierte Nichtraucher war an Lungenkrebs erkrankt. Als Trainer war der gebürtige Jugoslawe ein Original, ein Fußballlehrer mit fundiertem Wissen und festen Prinzipien. Seinen Vorträgen zuzuhören, war mitunter anstrengend. Und nicht jeder Spieler liebte seine Trainingsmethoden, aber alle haben den Niko respektiert. Auch bei Biebrich 02 entbrannte am Ende seines zweiten Engagements ein heftiger Streit. Als die Vorstandsmehrheit sich für eine Trennung von ihm entschied, trat sein Freund, der genauso prinzipientreue Dieter Zorn als Kassierer zurück. An der Trauerfeier nahmen auch viele 02er teil, vorweg Ehrenvorsitzender Horst Klee, natürlich Dieter Zorn, aber auch Spieler, die unter ihm in der Landesliga gekickt haben – unter anderem Micki Lauf und Roland Spitz.

Jogi Kehr mit neuer

## Hüfte zu Besuch

Einer, der so gar nicht Nikolics Idealbild eines asketisch lebenden und eifrig trainierenden Fußballers gepasst hat, war Jogi Kehr. Der Außenstürmer hat sich während eines Landesligaspiels an der Seitenlinie schon mal von Zuschauern eine Zigarette geben lassen, um einen „Zug“ zu nehmen, um anschließend zum nächsten Sprint in Richtung gegnerisches Tor anzusetzen. Diesen



Jogi Kehr, der seit Jahren in Gronau an der holländischen Grenze lebt, hat Klaus Tobies kürzlich bei einem Besuch in Biebrich getroffen. Kehr ist mittlerweile 76, hat eine neue Hüfte, ist mit sich und der Welt im Reinen – und lässt alle Blauen grüßen.

## 02-Freundeskreis traf sich auf der Platte

Freunde und Unterstützer des Biebricher Fußballvereins trafen sich Ende Oktober im Haus von Hauptsponsor Stefan Bazant, Chef von CHI-Cargo im Gasthof auf der Platte und feierten die außergewöhnlichen Erfolge der Blauen im nun zu Ende gehenden Jahr. Eine bunte Runde alter und neuer Freunde, die den 02ern auf unterschiedlichste Weise unter die Arme greifen, genossen Essen, Getränke und das gesellige Zusammensein.

**Marmor  
Sandstein  
Granit**

**Seit 1864**  
in 6. Generation

**poths**  
**GRABMALE  
BAUSANIERUNG**

65203 Wiesbaden-Biebrich  
Bernh.-May-Straße 17  
Telefon: 06 11/ 6 66 23  
Fax: 06 11/60 30 27

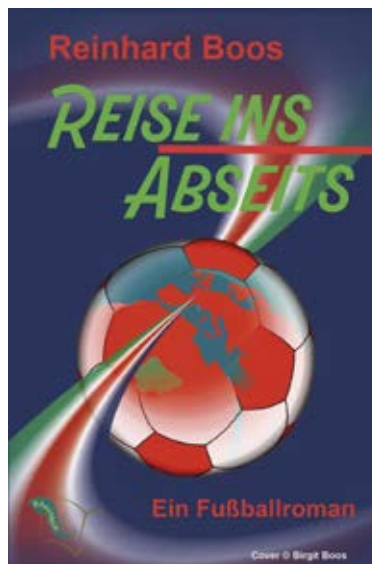


### Weihnachtsmarkt am Schluss mit den Blauen

Anfang November ist es zu früh, schon frohe Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr zu wünschen. Der geeignete Rahmen wäre der Biebricher Weihnachtsmarkt am Rheinufer. Die Blauen sind an den beiden ersten Advents-Wochenenden jeweils von Freitag bis Sonntag wieder mit einem Stand vor dem Schloss vertreten und verköstigen die Besucher gern mit den Thüringern, mit Brat-, Rinds- und Currywürsten von unserem Fleischerr Holger Bauer. Diesmal gibt's dazu auch „Helles“ von Augustiner – allerdings aus organisatorischen Gründen nur aus Flaschen. Die Standbesetzungen mit den Ehrenamtlichen der Blauen, den treuen Helfern, den Vorstandsmitgliedern und den Spielern würden sich jedenfalls freuen. Sie zu begrüßen.

### Reinhard Boos lässt beim Lesefest den Ball rollen

Beim dritten Biebricher Lesefest vom 14. bis 21. November geht's auch um Fußball. Und dafür



verantwortlich ist ein echter Freund der Blauen. Reinhard Boos, der vor vielen Jahren auf die andere Rheinseite gezogen ist, liest am Samstag, 15. November um 19 Uhr im Martin-Hörner-Zentrum, Straße der Republik 17 (Galatea-Anlage), aus seinem neuesten Roman mit dem Titel „Reise ins Abseits“, in dem wieder das „runde Leder“ im Mittelpunkt steht. Wie in seinen Krimis „Tod im Stadion“ und „Tödliches Finale“ greift er Machenschaften des Profifußballs auf.



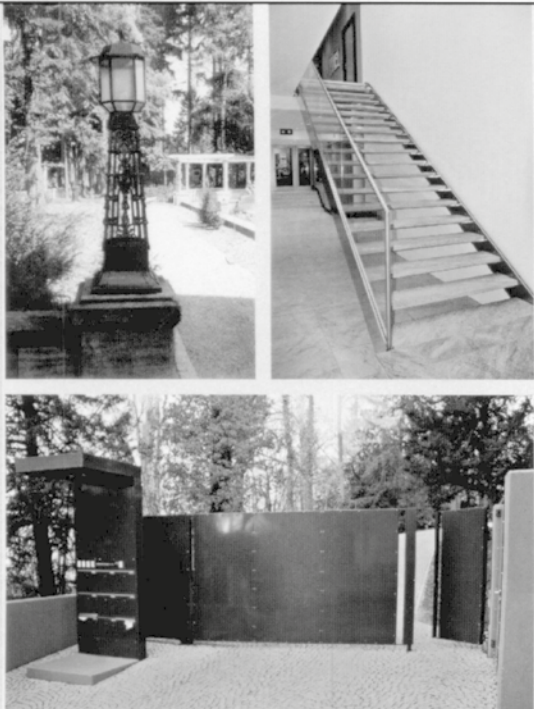
**WITCOM**  
Digital. Vernetzt.

## Tempomacher für den Datenstrom Ihres Business

Seit mehr als 20 Jahren sorgt die WITCOM Wiesbaden und Umgebung via gigabitfähiger Glasfaserinfrastruktur für Highspeed-Datentransfer. Alle Gewerbegebiete in

Wiesbaden, Hochheim, Rheingau und Mainz-Kastel sind bereits am Netz. Wann dürfen wir Ihr Geschäft mit der Zukunft vernetzen? Anruf genügt: 0611-26244-135.

WITCOM ist eine Tochter der ESWE Versorgungs AG  
[www.witcom.de](http://www.witcom.de)



# HUHLE

STAHLBAU · METALLBAU

Huhle Stahl- und Metallbau GmbH  
Hagenauer Straße 25  
65203 Wiesbaden  
Telefon 06 11 / 96 77 7 - 0  
Telefax 06 11 / 96 77 77 7  
E-Mail [huhle@huhle-stahlbau.de](mailto:huhle@huhle-stahlbau.de)  
[www.huhle-stahlbau.de](http://www.huhle-stahlbau.de)

Im Bereich Stahl- und Metallbau sind wir von der individuellen **Planung** über die **Fertigung** in eigenen Werkstätten bis zur **Montage** mit qualifizierten Mitarbeitern Ihr zuverlässiger Partner. **Besuchen Sie uns im Internet** und überzeugen Sie sich von unserem Leistungsangebot!



A: Wielandstr. 7, 65187 Wiesbaden

T: +49 611 840303

E: [info@da-balbi.de](mailto:info@da-balbi.de)

Herzlich Willkommen!

Gerne laden wir Sie zu einer kulinarischen Reise der mediterranen Küche ein.

Seit über 20 Jahren verwöhnen wir Sie in unserem Familienbetrieb mit frisch gemachten Pizza, Pasta und Fleischgerichten mit marktfrischen Beilagen.

Kommen auch Sie mal vorbei und überzeugen Sie sich persönlich.

Ihre Familie Balbi

## ÖFFNUNGSZEITEN

Montags Ruhetag

Dienstags von 18:00 Uhr - 22:00 Uhr

Mittwoch - Sonntag von 11:30 Uhr bis 14:00 Uhr und 18:00 Uhr bis 22:00 Uhr







# Mit uns endlich unabhängig

Ob nachhaltiger Solarstrom, effiziente Heizlösungen  
oder das Laden Ihres Elektroautos – wir bieten große  
und kleine Lösungen. Denn wir wissen, wie es geht.



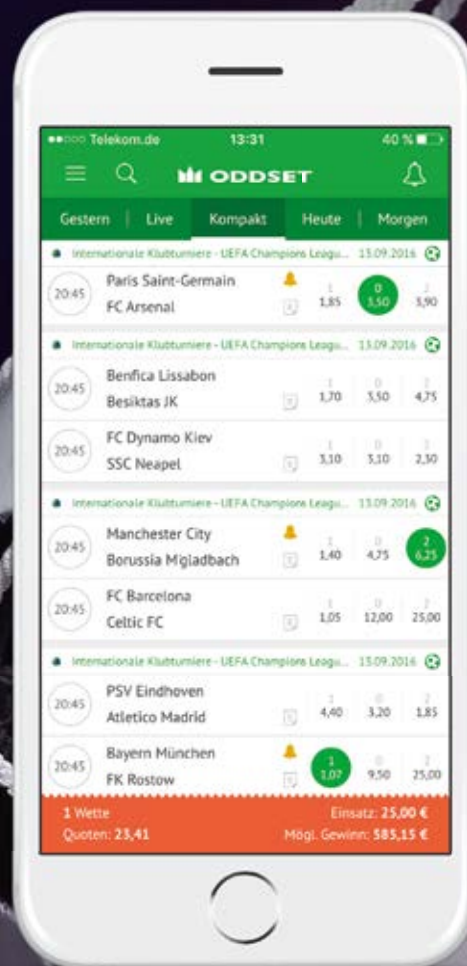
# ALLE CHANCEN IN DER ODDSET SPORT APP.

**1.** ODDSET Sport App downloaden

**2.** Ohne Registrierung,  
Wetten einfach vorbereiten

**3.** Barcode generieren

**4.** In Ihrer LOTTO Annahmestelle spielen



**JETZT DOWNLOADEN**

Du findest uns auf 

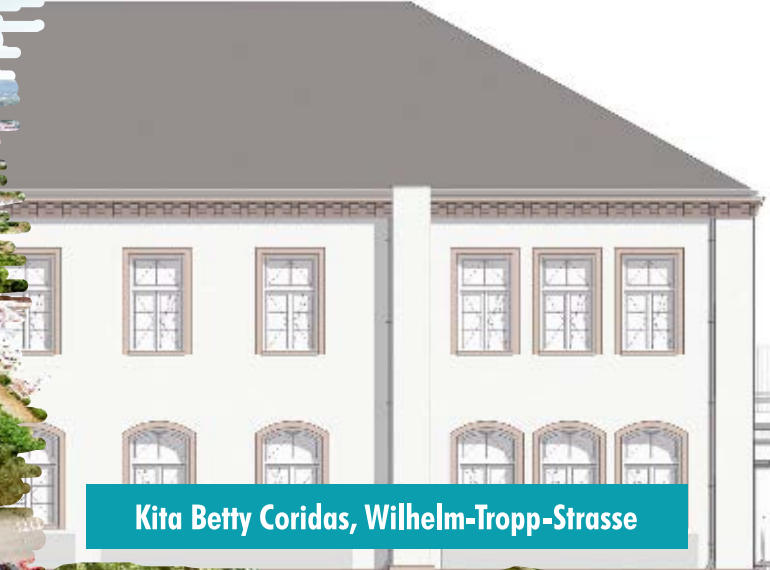
 Laden im  
App Store

 JETZT BEI  
Google Play





Wohnen westlich des Schlossparks



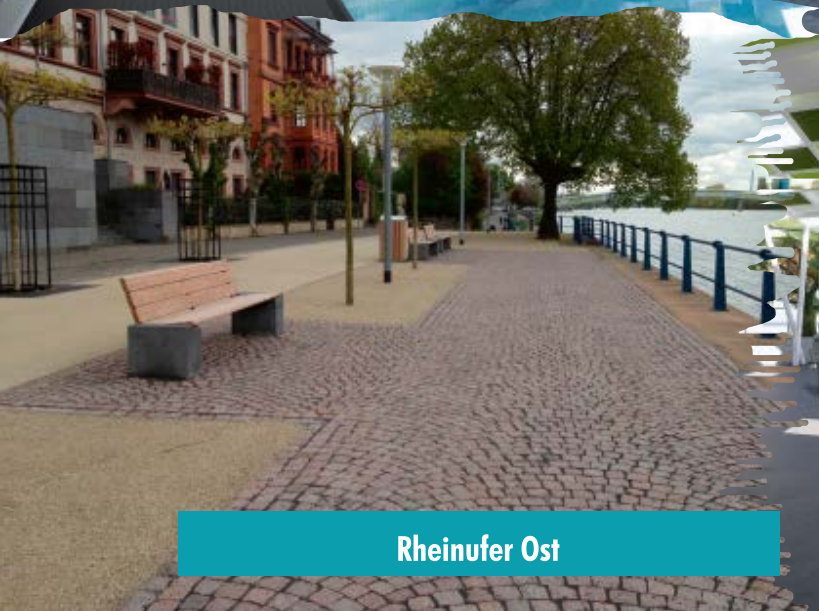
Kita Betty Coridas, Wilhelm-Tropp-Strasse



Sportpark Rheinhöhe Neubau  
Freizeitbad



Neubau Verwaltung und Bürgersaal



Rheinufer Ost



Sportpark Rheinhöhe Neubau  
Eissporthalle



## Ausgewählte SEG-Projekte in Biebrich

Wir entwickeln für ganz Wiesbaden

[www.seg-wiesbaden.de](http://www.seg-wiesbaden.de)

SEG Stadtentwicklungsgesellschaft  
Wiesbaden mbH

Konrad-Adenauer-Ring 11  
65187 Wiesbaden

Telefon 06 11 / 77 808 - 0  
[info@seg-wiesbaden.de](mailto:info@seg-wiesbaden.de)

# GRUPPENLIGA

## Vorrunde Saison 2025/26

### Sonntag, 3. August, 15 Uhr

Biebrich 02 U23 – Nassau Diedenbergen 2:5

### Sonntag, 10. August, 15 Uhr

SKG Karadeniz – Biebrich 02 U23 0:5

### Sonntag, 17. August, 11 Uhr

Biebrich 02 U23 – Alemannia Nied 3:1

### Donnerstag, 21. August, 20 Uhr

Biebrich 02 II – SV Niedernhausen 2:2

### Sonntag, 24. August, 15.15 Uhr

FC Dorndorf – Biebrich 02 U23 3:1

### Donnerstag, 4. September, 20 Uhr

Biebrich 02 U23 – VfB Unterliederbach 2:5

### Donnerstag, 11. September, 20 Uhr

Biebrich 02 U23 – TSV Bleidenstadt 4:2

### Sonntag, 14. September, 11 Uhr

Biebrich 02 U23 – Türk Kelsterbach 6:0

### Sonntag, 21. September, 15.30 Uhr

SC Offheim – Biebrich 02 U23 4:2

### Sonntag, 28. September, 11 Uhr

Biebrich 02 U23 – TuRa Niederhöchstadt 3:4

### Sonntag, 5. Oktober, 15 Uhr

Spvgg. Eltville – Biebrich 02 U23 2:2

### Sonntag, 12. Oktober, 11 Uhr

Biebrich 02 U23 – SV Erbenheim 1:2

### Sonntag, 19. Oktober, 13 Uhr

FC Eddersheim II – Biebrich 02 U23 7:4

### Sonntag, 26. September, 15 Uhr

FC Bierstadt – Biebrich 02 U23 3:0

### Sonntag, 2. November, 11 Uhr

Biebrich 02 U23 – SV Wallrabenstein 8:0

### Sonntag, 9. November, 14 Uhr

SG Rauenthal/Mart. – Biebrich 02 U23 2:3

### Sonntag, 16. November, 13 Uhr

SV Niedernhausen – Biebrich 02 U23

### Sonntag, 23. November, 15 Uhr

Biebrich 02 U23 – SKG Karadeniz

### Sonntag, 23. November, 15 Uhr

Alemannia Nied – Biebrich 02 U23

## GRUPPENLIGAKADER U23 SAISON 2025/26

Tor		
Daniel Aturcanitei	20.07.1988	Meso Wiesbaden
Roman Karniljevs	23.03.2005	Germ. Rüdeshcim
Abwehr		
Umar Aklor	14.02.2006	eig. Jugend
Vincent Aryaie	23.11.2006	SG Orlen, eig. Jug.
Oumar Barry	12.10.2006	TuS Marienborn U19
Marius Fischer	27.01.1999	eig. Jugend
Lenart Hasani	20.01.2006	eig. Jugend
Lennart Jessegus	22.12.2005	Freie Turnerschaft
Amar Karjasevic	04.02.2002	Bosnia, eig. Jugend
Melvin Koethe	15.05.2002	eig. Jugend
Hisaya Owaki	12.04.2004	Basara Mainz
Simon Radtke	28.06.2004	eig. Jugend
Daro Ricciardi	05.11.2004	eig. Jugend
Mittelfeld		
Mohamed Boutakhrit	14.10.2005	eig. Jugend
Tom Kraft	10.07.2006	eig. Jugend
Christian Marcellaro	27.05.2006	eig. Jugend
Elia Mottura	11.05.2006	eig. Jugend
Francesco Nocera	18.11.2000	SKG Karadeniz
Timon Stettler	09.06.2004	SG Walluf
Julian Zatorski	16.06.2004	eig. Jugend
Teppey Niiyama	25.11.2005	Basara Mainz
Angriff		
Elmin Kurtisi	01.01.1997	SC Klarenthal
Marius Pangop	12.06.1992	SC Bliesrandbach
Aiki Koyama	05.05.2000	FV Bad Vilbel
Rami Rabiou	01.02.2006	eig. Jugend
Niklas Stegmaier	27.12.2005	Hochheim, eig. Jugend



## Aktuelle Tabelle

Pl.	Mannschaft	Sp.	G	U	V	Tore	Diff.	Pkt.
1.	VFB Unterliederbach	16	11	3	2	51 : 24	27	36
2.	TuRa Niederhöchstadt	16	11	1	4	41 : 22	19	34
3.	FC Eddersheim II	16	10	3	3	56 : 38	18	33
4.	SC Offheim	16	9	4	3	42 : 22	20	31
5.	FC Dorndorf	16	9	3	4	41 : 24	17	30
6.	SV 1921 Erbenheim	16	7	4	5	34 : 33	1	25
7.	FC 1934 Bierstadt	15	7	2	6	28 : 30	-2	23
8.	FV Alemannia Nied	16	6	4	6	41 : 41	0	22
9.	SKG Karadeniz Wiesb.	16	6	3	7	33 : 38	-5	21
10.	FV Biebrich 02 II	16	6	2	8	48 : 42	6	20
11.	SV Wallrabenstein	16	4	7	5	35 : 36	-1	19
12.	SG Nassau Diedenbergen	16	5	3	8	32 : 43	-11	18
13.	SG Rauenthal/Martinsthal	16	5	2	9	28 : 43	-15	17
14.	FC TÜRK Kelsterbach	15	4	3	8	30 : 48	-18	15
15.	SV Niedernhausen	16	3	3	10	29 : 40	-11	12
16.	TSV Bleidenstadt	16	3	3	10	23 : 43	-20	12
17.	Spvgg. Eltville	16	2	4	10	19 : 44	-25	10

## Torschützen Saison 25/26

9 Tore: Niklas Stegmaier  
 8 Tore: Aiman Tahiri  
 5 Tore: Mohamed Boutakhrit  
 4 Tore: Rami Roubiou  
 3 Tore: Philipp Offermann  
 3 Tore: Niko Puchalla  
 2 Tore: Tom Kraft  
 2 Tore: Elmin Kurtisi  
 2 Tore: Timon Stettler  
 2 Tore: Kengo Tabira  
 1 Tor: Lenart Hasani  
 1 Tor: Nikos Iosifidis  
 1 Tor: Lennart Jessegus  
 1 Tor: Aiki Koyama  
 1 Tor: Marius Q. Ngankam Pangop  
 1 Tor: Ben Zornhagen  
 1 Tor: Julian Zatorski  
 1 Tor: Eigentor SV Wallrabenstein

#achtundvierzig

Trainer Volkan Zer  
 Co-Trainer Ümit Balikci  
 Lukas Steindorf

# UTIKAL | MARTIN

## Rechtsanwälte

**Thomas M. Utikal**

– Rechtsanwalt –

**Ralf Martin**

– Rechtsanwalt –

– Allgemeine Tätigkeit vorwiegend im Zivilrecht –  
 – Partner des BFV –

**Wilhelm-Tropp-Str. 21 · 65203 Wiesbaden-Biebrich****Telefon 0611/186161-0 · Fax 0611/186161-10****www.utikal-martin.de**

# TR

Thomas Reichstein

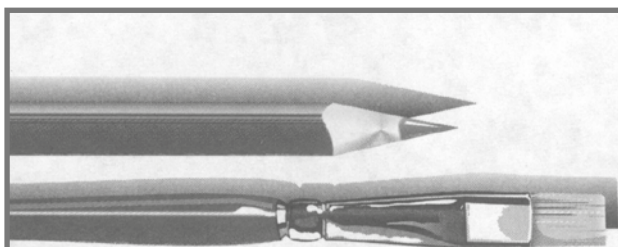
**Meisterbetrieb  
Bau- und Möbelschreinerei  
Innenausbau · Glaserei · Fenster**

**Petra Marczalek GmbH & Co. KG**

**Schreinermeister Thomas Reichstein**

Inh.: Thomas Reichstein  
Hopfgartenstraße 4  
65203 Wiesbaden

Telefon 0611 / 668 45  
Telefax 0611 / 69 17 77  
Mobil 0173 / 66 48 701  
T.Reichstein@t-online.de



## Offsetprintshop

### Grafik-Offset-Studio

Dipl. Designer H.J. HUBERT

Grafik-Offset-Studio Hubert · Zaberner Straße 10 · 65203 Wiesbaden



**Nächste Ausgabe der Blauen:  
Anzeigenschluss: 1. März 2026  
Erscheinungstermin: 7. März 2026**



**10 Prozent Rabatt**

# Wiesbaden Smart Repair

Handy Reparatur jede Marke  
und jedes Modell



**SCAN ME**

**SPRECHEN SIE JETZT MIT UNSEREN EXPERTEN!**

**Adresse : Mainstraße 23A, 65203 Wiesbaden**

**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag von 10:00 bis 19:00 Uhr  
Samstag von 10:00 Bis 16:00 Uhr**



# Jüngere Jahrgänge sorgen für Furore

Es waren vor allem die jüngeren Jahrgänge des Biebricher Fußballvereins, die zuletzt für Furore gesorgt haben. C-1-Jugend und C-2-Jugend sind in der Gruppen- bzw. Kreisliga jeweils Tabellenführer. Genauso wie die E-1-Jugend, die all ihre vier Meisterschaftsspiele in ihrer Kreisliga-Gruppe gewann und die sagenhafte Tordifferenz von 65:2 aufweist. Am Dienstag, 18. November, kommt es um 17 Uhr am Niederfeld zum Gipfeltreffen mit dem punktgleichen FC Freudenberg. Die D-1-Jugend blieb in den letzten sieben Gruppenliga-Begegnungen ungeschlagen und feierte dabei fünf Siege.

**A-Jugend-Hessenliga:** Nachdem die Mannschaft von Salih Dik-Fesci zu Saisonbeginn im Pokal die Luft der großen weiten Fußball-Welt geschnuppert hatte, musste sie in der Hessenliga eine Durststrecke überstehen, unterlag Rot-Weiß Frankfurt (3:4), Rosenhöhe Offenbach (2:3), Rot-Weiß Walldorf (0:3) und dem SC Waldgirmes (1:3). Die Premiere auf dem neuen Kunstrasen wurde dann zum Befreiungsschlag: Der Karbener SV wurde mit einer 6:2-Packung auf die Heimreise geschickt und gegen die TSG Wieseck gelang ein 3:2. Die nächsten Spiele: FC Ederbergland – Biebrich 02 (Sa. 15. Nov., 13 Uhr), FC/TSG Königstein – Biebrich 02 (Sa., 22. Nov., 18.30 Uhr), Biebrich 02 – FC Erlensee (So., 30. Nov., 13 Uhr).

In der ersten **A-Jugend-Hessenpokalrunde** müssen die jungen Blauen am dritten Advent (So., 14. Dez., 13 Uhr) als Pokalverteidiger beim Frankfurter Gruppenligisten Spvgg. Langenselbold antreten.

**A-Jugend-Verbandsliga:** Die A-2 hat es in dieser Saison sehr schwer, hat aus den letzten sieben Spielen nur gegen die Spvgg. Neu-Isenburg und Grün-Weiß/Bornheim jeweils mit 2:2 Zählbares eingefahren. Die Partien gegen Groß-Umstadt (2:3), Oberliederbach (1:5), Hornau (0:2), Eddersheim (1:2) und Alzenau (2:4) gingen allesamt verloren. Biebrich 02 II – St. Stephan Griesheim 2:3. Die nächsten Spiele: Vikt. Griesheim – Biebrich 02 (Sa., 15. Nov., 15.30), VfR Groß-Gerau – Biebrich 02 (Sa., 22. Nov., 16.30 Uhr).

**B-Jugend-Verbandsliga:** Auch hier sieht es düster aus. Die Mannschaft von Pascal Bertam eroberte beim 1:1 gegen Viktoria Griesheim einen Zähler und verlor sechsmal: gegen

Rodgau 1:3, Rot-Weiß Darmstadt 2:4, Kelkheim 2:5, Oberliederbach 1:2, den Karbener SV 0:2 und Weilbach 1:5. Biebrich 02 – Bayern Alzenau 2:2. Die nächsten Spiele: FC/TSG Königstein – Biebrich 02 (Sa., 22. Nov., 16.15), Rot-Weiß Frankfurt – Biebrich 02 (Sa., 29. Nov., 13 Uhr).

In der ersten **B-Jugend-Hessenpokalrunde** müssen die Biebricher am Samstag, 15. November, um 17 Uhr in Dreieich auflaufen.

C-Jugend-Gruppenliga: Gegen Unterliederbach mussten sich die Blauen mit einem 1:1 begnügen. Alle anderen Partien wurden gewonnen: beim VfR 6:1, in Eltville 4:1, in Oberliederbach 5:0, gegen Brechen/Weyer 5:0 und beim FC Freudenberg 4:1. Die nächsten Spiele: Biebrich 02 – SG Kelkheim (Sa., 15. Nov., 14.30), Biebrich 02 – SV Johannisberg (So., 23. Nov., 17 Uhr)

**C-Jugend-Gruppenliga:** Gegen Unterliederbach mussten sich die Blauen mit einem 1:1 begnügen. Alle anderen Partien wurden gewonnen: beim VfR 6:1, in Eltville 4:1, in Oberliederbach 5:0, gegen Brechen/Weyer 5:0, beim FC Freudenberg und der Freien Turnerschaft jeweils 4:1. Die nächsten Spiele: Biebrich 02 – SG Kelkheim (Sa., 15. Nov., 14.30), Biebrich 02 – SV Johannisberg (So., 23. Nov., 17 Uhr)

**C-Jugend-Kreispokal:** Nach dem 16:0 beim FC Naurod in Runde eins, müssen die 02er zum TuS Nordenstadt. Termin steht noch nicht fest.

**D-Jugend-Gruppenliga:** Den beiden Unentschieden in Oberliederbach (2:2) und Idstein (1:1) stehen Siege gegen Walsdorf/Wörsdorf (2:0), Eddersheim (3:1), in Orlen (1:0), beim FC Freudenberg (6:1) und gegen Weilbach (2:0) gegenüber. Die nächsten Spiele: Unterliederbach – Biebrich 02 (So., 23. Nov., 13 Uhr), Nied – Biebrich 02 (Sa., 29. Nov., 14.30).

**D-Jugend-Kreispokal:** In der ersten Runde setzten sich die Blauen beim FV Delkenheim mit 3:0 durch. In Runde zwei wartet der FC Freudenberg. Der Termin muss noch vereinbart werden.

**E-Jugend-Kreispokal:** Schierstein 13 – Biebrich 02 1:4.

**Termine, Ergebnisse und Tabellen all unserer Mannschaften unter [www.biebrich02.de](http://www.biebrich02.de)**

# DIE 02-JUGEND - TRAININGSZEITEN UND TRAINER

Stand: 23.10.2025

## A 1 – Jugend (Hessenliga)

Trainer: Salih Dik-Fesci, Tel. 0172/8323449

Trainer: Tolga Sahin, Tel. 0173/8798003

Training: MO 19.30 – 21.00 Uhr, MI 19.30 – 21.00 Uhr,  
FR 19.00 – 20.30 Uhr

## A 2 – Jugend (Verbandsliga)

Trainer: Thorsten Siefert, Tel. 0176/25263015

Trainer: Dirk Dörner, Tel. 0173/9084115

Training: MO 19.30 – 21.00 Uhr, DO 19.00 – 20.30 Uhr,  
FR 19.30 – 21.00 Uhr

## B 1 – Jugend (Verbandsliga)

Trainer: Pascal Bertram, Tel. 0155/62196493

Trainer: Hakan Tarhan, Tel. 0157/86379239

Training: MO 18.00 – 19.30 Uhr, MI 19.30 – 21.00 Uhr,  
FR 18.00 – 19.30 Uhr

## B 2 – Jugend (Kreisliga)

Trainer: Can Balcioglu, Tel. 0176/97642662

Trainer: Axel Ehlert, Tel. 0157/76348371

Training: MO 17.30 – 19.00 Uhr, MI 19.30 – 21.00 Uhr,  
FR 18.00 – 19.30 Uhr

## B 3 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Cem Gezici, Tel. 0176/32893448

Training: DI 18.00 – 19.30 Uhr, DO 18.00 – 19.30 Uhr

## C 1 – Jugend (Gruppenliga)

Trainer: Samuel Zarukian, Tel. 0162/7907777

Trainer: Aian Escudero, Tel. 0162/9042941

Training: MO 17.30 – 19.00 Uhr, MI 18.00 – 19.30 Uhr,  
DO 17.30 – 19.00 Uhr, FR 17.30 – 19.00 Uhr

## C 2 – Jugend (Kreisliga)

Trainer: David Renz, Tel. 0171/3336440

Trainer: Julian Elnain, Tel. 0151/25616454

Training: DI 18.00 – 19.30 Uhr, MI 18.00 – 19.30 Uhr,  
FR 16.30 – 18.00 Uhr

## C 3 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Fahrettin Sarac, Tel. 0172/6653680

Trainer: Burak Dogan, Tel. 0170/4394873

Training: DI 18.00 – 19.30 Uhr, DO 17.30 – 19.00 Uhr

## D 1 – Jugend (Gruppenliga)

Trainer: Thorsten Siefert, Tel. 0176/25263015

Trainer: Ali Arslan, Tel. 0163/7789841

Training: DI 18.00 – 19.30 Uhr, MI 18.00 – 19.30 Uhr,  
FR 17.30 – 19.00 Uhr

## D 2 – Jugend (Kreisliga)

Trainer: Hartmut Steindorf, Tel. 0611/807803

Trainer: Yasin Atav, Tel. 0163/7118989

Training: MI 17.30 – 19.00 Uhr, FR 16.00 – 17.30 Uhr

## D 3 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Jens Lambert, Tel. 0179/1324670

Trainer: Sazai Kacar, Tel. 0174/9007560

Training: MO 16.30 – 18.00 Uhr, MI 16.30 – 18.00 Uhr

## D 4 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Mohamed Mukthar, Tel. 0176/7251645

Training: MO 16.30 – 18.00 Uhr, MI 16.30 – 18.00 Uhr

## D 5 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Andreas Sauer, Tel. 0177/6421116

Training: MO 16.30 – 18.00 Uhr, MI 16.30 – 18.00 Uhr

## E 1 – Jugend (Kreisliga)

Trainer: Hüseyin Yanik, Tel. 0176/40573324

Trainerin: Burcu Yanik, Tel. 0176/40572521

Training: DI 16.30 – 18.00 Uhr, DO 16.30 – 18.00 Uhr

## E 2 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Frank Burneleit, Tel. 0174/3262210

Trainer: Wolf Mindnich, Tel. 0176/80844266

Trainer: Sebastian Just, Tel. 0178/1986882

Training: DI 16.30 – 18.00 Uhr, DO 16.00 – 17.30 Uhr

## E 3 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Peter Dill, Tel. 0174/1045911

Trainer: Ergys Morava, Tel. 0176/20932288

Training: DI 16.30 – 18.00 Uhr, DO 16.30 – 18.00 Uhr

## F 1 – Jugend (Kreisklasse)

Trainerin: Brigitte Kreutzer, Tel. 0152/28545528

Training: MO 16.00 – 17.30 Uhr, MI 16.30 – 18.00 Uhr

## F 2 – Jugend (Kreisklasse)

Trainerin: Brigitte Kreutzer, Tel. 0152/28545528

Training: DI 16.30 – 18.00 Uhr, DO 16.00 – 17.30 Uhr

## F 3 – Jugend (Kreisklasse)

Trainer: Ashor Daniel Zaya, Tel. 0163/2396527

Training: DI 16.30 – 18.00 Uhr, DO 16.00 – 17.30 Uhr

## G (Kreisklasse)

Trainerin: Brigitte Kreutzer, Tel. 0152/28545528

Training: MO 16.00 – 17.30 Uhr, MI 16.00 – 17.30 Uhr



# TAVERNA

# VASSILI



## Griechisches Restaurant

Am Schloßpark 69 - 65203 Wi-Biebrich  
Telefon 0611 - 67118

Täglich geöffnet. Kein Ruhetag.  
Von 11.30-14.30 Uhr und 17.30-24.00 Uhr.  
Warme Küche bis 23.00 Uhr.

Separate Räume für 40 bis 300 Personen  
für Veranstaltungen jeglicher Art.

Gemütlicher, ruhiger und mit viel Grün  
überschatteter Garten.

Im Internet unter [www.Taverna-Vassili.de](http://www.Taverna-Vassili.de)

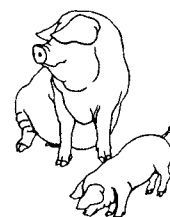
**“Das Team der Taverna Vassili wünscht dem FVB 02 viel Erfolg!”**

## Herzlichen Dank!

Wir danken allen Firmen und Geschäften, die durch ihre  
Anzeigenaufträge die Herausgabe dieses Magazins ermöglichen.

Wir empfehlen sie allen Mitgliedern und Freunden des FV Biebrich 02.

*Fleisch und  
Fleischerzeugnisse  
nur aus kontrollierter  
Tierzucht;  
auch für den privaten  
Haushalt*



# H. Bauer

## Fleischhandel GmbH

Geschäftsführer: Holger Bauer

Hilgerstraße 18 - 65203 Wiesbaden-Amöneburg

Telefon 0611 / 7 24 44 15-16 - Telefax 0611 / 7 24 44 17





# IHR PARTNER FÜR WOHNEN IN WIESBADEN

GWW Wiesbadener Wohnbaugesellschaft mbH  
Kronprinzenstraße 28 | 65185 Wiesbaden  
[www.gww-wiesbaden.de](http://www.gww-wiesbaden.de)





Wir sind Merbag.

Das Beste für Sie und  
Ihren Mercedes.

Jetzt auch in Ihrer Region.

**MERBAG**

Ihr Mercedes-Benz Partner

**Merbag Wiesbaden GmbH**

Autorisierter Mercedes-Benz Pkw, Transporter und Trucks Verkauf und Service

Mainzer Straße 82-92 · 65189 Wiesbaden | Black-und-Decker-Straße 11 · 65510 Idstein

Erich-Kästner-Straße 1 · 65232 Taunusstein | Schoßbergstraße 20 · 65201 Wiesbaden-Schierstein

T +49 611 777 0 | [wig.info@merbag.de](mailto:wig.info@merbag.de) | [merbag.de](http://merbag.de)